31992R3762

29.12.1992 ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV L 383/4

NARIADENIE RADY (EHS, EURATOM, ESUO) č. 3762/92
z 21. decembra 1992,
ktorým sa upravujú príspevok na reprezentáciu a príspevok za funkciu predsedu a členov Komisie, predsedu, sudcov, generálnych advokátov a tajomníka Súdneho dvora a predsedu, členov a tajomníka Súdu prvého stupňa

RADA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na nariadenie Rady č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom z 25. júla 1967, ktorým sa určujú platové pomery predsedu a členov Komisie, predsedu, sudcov, generálnych advokátov a tajomníka Súdneho dvora a predsedu, členov a tajomníka Súdu prvého stupňa ([1]), najmä na jeho článok 4 ods. 4,

so zreteľom na nariadenie Rady (EHS, Euratom, ESUO) č. 4045/88 z 19. decembra 1988, ktorým sa určujú platové pomery predsedu, členov a tajomníka Súdu prvého stupňa Európskych spoločenstiev ([2]) a ktorým sa podľa toho mení a dopĺňa uvedené nariadenie č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom,

keďže príspevok na reprezentáciu a príspevok za funkciu stanovené podľa článku 4 ods. 2 a 3 a článku 21a ods. 3 nariadenia č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom by sa mali zvýšiť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

S účinnosťou od 1. júla 1992:

a) čiastky uvedené v článku 4 ods. 2 nariadenia č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom sú takéto:

— predseda:	57 205 BEF,
— podpredseda:	36 765 BEF,
— ostatní členovia:	24 515 BEF;

b) čiastky uvedené v prvom pododseku článku 4 ods. 3 nariadenia č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom sú takéto:

— predseda:	57 205 BEF,
— sudca a generálny advokát:	24 515 BEF,
— tajomník:	22 355 BEF;

c) čiastka uvedená v druhom pododseku článku 4 ods. 3 nariadenia č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom sa nahrádza čiastkou 32 705 BEF.

Článok 2

S účinnosťou od 1. júla 1992:

a) čiastky uvedené v prvom pododseku článku 21a ods. 3 nariadenia č. 422/67/EHS, č. 5/67/Euratom sú takéto:

— predseda:	24 515 BEF,
— členovia:	22 355 BEF,
— tajomník:	19 015 BEF;

b) čiastka uvedená v druhom pododseku článku 21a ods. 3 sa nahrádza čiastkou 29 830 BEF.

Článok 3

Toto nariadenie nadobúda účinnosť deň po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a je priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 21. decembra 1992

Za Radu

predseda

D. HURD

([1]) Ú. v. ES 187, 8.8.1967, s. 1/67. Nariadenie naposledy zmenené a doplnené nariadením (EHS, Euratom, ESUO) č. 1084/92 (Ú. v. ES L 117, 1.5.1992, s. 1).

([2]) Ú. v. ES L 356, 24.12.1988, s. 1.